

**Beschluss
der Landesregierung****Deliberazione
della Giunta Provinciale**

Nr. 238
Sitzung vom 16/04/2024
Seduta del

ANWESEND SIND

Landeshauptmann
Landeshauptmannstellvertr.
Landeshauptmannstellvertr.
Landeshauptmannstellvertr.
Landesräte

Generalsekretär

Arno Kompatscher
Rosmarie Pamer
Marco Galateo
Daniel Alfreider
Magdalena Amhof
Christian Bianchi
Peter Brunner
Ulli Mair
Hubert Messner
Luis Walcher

Eros Magnago

SONO PRESENTI

Presidente
Vicepresidente
Vicepresidente
Vicepresidente
Assessori

Segretario Generale

Betreff:

Ernenennung des Kulturbeirates für die
italienische Sprachgruppe

Oggetto:

Nomina della Consulta Culturale per il
gruppo linguistico italiano

Vorschlag vorbereitet von
Abteilung / Amt Nr.

15.1

Proposta elaborata dalla
Ripartizione / Ufficio n.

Das Landeskulturgesetz vom 27. Juli 2015, Nr. 9, in geltender Fassung, sieht die Errichtung der Kulturbeiräte als beratende Organe für die jeweilige Sprachgruppe vor.

Laut Artikel 3, Absatz 1 des genannten Gesetzes ernennt die Landesregierung auf Vorschlag des zuständigen Mitgliedes der Landesregierung die Kulturbeiräte.

Artikel 3 bestimmt weiters, dass die Landesregierung die Art und Weise der Ernennung sowie die Anzahl der Mitglieder festlegt.

Das Landesgesetz vom 22. Oktober 1993, Nr. 17, in geltender Fassung, betrifft die „Regelung des Verwaltungsverfahrens und des Rechts auf Zugang zu Verwaltungsunterlagen“.

Das Rundschreiben des Generalsekretärs Nr. 4 vom 7. Oktober 2016 gibt Anweisungen zur Vorbeugung von Korruption und möglichen Interessenskonflikten bei der Ernennung von Kollegialorganen.

Die Aufgaben des Kulturbeirates für die italienische Sprachgruppe sind festgelegt in Artikel 32 der „Richtlinien für die Gewährung von wirtschaftlichen Vergünstigungen für Tätigkeiten und Investitionen im Bereich Kultur und für Tätigkeiten mit Bildungscharakter für die italienische Sprachgruppe“, genehmigt mit Beschluss der Landesregierung Nr. 682 vom 10. August 2021.

Das Landesgesetz Nr. 6 vom 19. März 1991 legt die Vergütungen für Mitglieder von Kommissionen bei der Südtiroler Landesverwaltung fest.

Die Experten wurden aus qualifizierten Persönlichkeiten der künstlerischen Bereiche ausgewählt, die in den Bildungs- und Kultureinrichtungen auf dem Gebiet des Landes und des Staates tätig sind.

Anlage A betreffend die Berechnung von Vergütung und Fahrtspesen der Jurymitglieder, bildet einen wesentlichen Bestandteil des vorliegenden Beschlusses.

Um die berufliche fachliche Qualifikation in den jeweiligen Bereichen zu belegen und um mögliche Interessenskonflikte laut Artikel 35-bis des GvD Nr. 165/2001 auszuschließen, wurden die Lebensläufe der genannten Personen eingeholt.

La Legge provinciale per le attività culturali del 27 luglio 2015, n. 9, con successive modifiche e integrazioni prevede l'istituzione delle consulte culturali quali organi consultivi per ciascun gruppo linguistico.

L'articolo 3, comma 1) della citata legge demanda alla Giunta provinciale la nomina delle Consulte culturali su proposta del competente Assessore provinciale.

L'articolo 3 specifica che sia la Giunta Provinciale a fissarne le modalità di nomina ed il numero dei componenti.

La legge provinciale 22 ottobre 1993, n. 17 e successive modifiche ed integrazioni regola la "Disciplina del procedimento amministrativo e del diritto di accesso ai documenti amministrativi".

La circolare del Segretario generale n. 4 del 7 ottobre 2016 dà indicazioni per la prevenzione della corruzione e di possibili conflitti di interessi nella nomina di organi collegiali.

I compiti della Consulta culturale per il gruppo linguistico italiano sono definiti all'art. 32 dei "Criteri per l'attribuzione di vantaggi economici per le attività e gli investimenti e le attività di carattere educativo per il gruppo linguistico italiano", approvati con deliberazione della Giunta Provinciale nr. 682 del 10 agosto 2021.

La legge provinciale 19 marzo 1991, n. 6 determina i compensi a favore dei membri delle commissioni istituite presso l'amministrazione provinciale;

Gli esperti sono stati individuati tra personalità qualificate dei principali settori artistici, attivi nelle principali istituzioni culturali e formative del territorio provinciale e nazionale.

L'allegato A riguardante il calcolo del compenso e delle spese di viaggio a favore dei membri della giuria costituisce parte integrante della presente deliberazione.

Sono stati acquisiti i curriculum vitae che attestano la preparazione professionale e la specificità per il settore di riferimento, nonché per escludere possibili situazioni di conflitto di interesse ai sensi dell'art. 35-bis del D.lgs. n. 165/2001.

-

Für die Begutachtung des künstlerischen Profils der Bildungsvorschläge der von Künstlerinnen und Künstlern vorgelegten Projekte, wird eine eigene Unterkommission ernannt, und zwar aus dem Kreis der in den Kulturbeirat ernannten Fachleute und gegebenenfalls auch von externen Fachleuten gemäß Artikel 2, Absatz 9 des genannten Landesgesetzes.

Dies vorausgeschickt,

beschließt

DIE LANDESREGIERUNG

einstimmig in gesetzmäßiger Weise:

1. für die Dauer dieser Legislaturperiode den Kulturbeirat für die italienische Sprachgruppe mit folgender Zusammensetzung zu ernennen:

Marco Galateo, Landesrat für die italienische Kultur (Vorsitzender),
 Umberto Croppi (Kommunikation und Kulturmanagement)
 Beatrice Venezi (klassische Musik)
 Emanuele Masi (Tanz)
 Alessandra Tiddia (Kunstgeschichte)
 Walter Zambaldi (Theater)
 Marco Sartore (Schauspiel)
 Stefano Riba (Design und visuelle Kunst)
 Livia Bertagnolli (Chor und Musik)
 Achille Ragazzoni (Landeskunde)
 Antonio Bova (Landeskunde)
 Paola Bessega (Pop Musik)

2. die Funktion des Sekretariats werden an die Direktorin des Amts für Kultur der Abteilung italienischer Kultur Marisa Giordanella übertragen, in Ihrer Abwesenheit, der Stellvertreterin des Amtes;

3. die notwendigen Beträge für die Auszahlung der Mitglieder des Kulturbeirates für die italienische Sprachgruppe laut dem Landesgesetz vom 19 März 1991, Nr. 6, für die vorgesehene Vergütung und Spesenrückvergütung, sofern zustehend, zweckzubinden. Diese Ausgaben werden dem Kapitel U01011.1080 des Haushaltsvoranschlages für das Rechnungsjahr 2024 und dem entsprechenden Kapitel in den Haushaltsplänen 2025, 2026, 2027 und 2028 angelastet, wie in der beiliegenden Tabelle SAP, die wesentlicher Bestandteil des gegenständlichen Beschlusses ist:

€ 5.000,00 Kap. U01011.1080/2024

Per l'esame del profilo artistico o formativo dei progetti presentati da artisti/e verrà formata un'apposita sottocommissione avvalendosi degli esperti nominati per la Consulta culturale ed eventualmente anche di esperti esterni in base all'art. 2, comma 9 della legge provinciale sopracitata.

Tutto ciò premesso,

LA GIUNTA PROVINCIALE

delibera

a voti unanimi legalmente espressi:

1. di nominare, per la durata in carica dell'attuale legislatura provinciale, la Consulta culturale per il gruppo linguistico italiano, nella seguente composizione e settore di riferimento o qualifica:

Marco Galateo, Assessore provinciale alla Cultura italiana (presidente),
 Umberto Croppi (comunicazione e management culturale)
 Beatrice Venezi (musica classica)
 Emanuele Masi (danza)
 Alessandra Tiddia (storia dell'arte)
 Walter Zambaldi (teatro)
 Marco Sartore (spettacolo)
 Stefano Riba (design e arti visive)
 Livia Bertagnolli (musica e coralità)
 Achille Ragazzoni (storia e cultura locale)
 Antonio Bova (storia e cultura locale)
 Paola Bessega (musica pop)

2. di assegnare le funzioni di segretaria alla direttrice dell'Ufficio Cultura della Ripartizione Cultura italiana Marisa Giordanella e in sua assenza alla prima collaboratrice dell'Ufficio;

3. di impegnare l'importo necessario alla corresponsione ai membri della consulta culturale per il gruppo linguistico italiano, ove spettanti, dei compensi e dei rimborsi spese previsti dalla Legge provinciale 19 marzo 1991, n. 6 con spese a carico del capitolo U01011.1080 del bilancio di previsione per l'esercizio finanziario 2024 e del corrispondente capitolo negli esercizi finanziari 2025, 2026, 2027 e 2028, come da allegata tabella SAP, parte integrante della presente deliberazione:

€ 5.000,00 cap. U01011.1080/2024

€ 5.000,00 Kap. U01011.1080/2025
€ 5.000,00 Kap. U01011.1080/2026
€ 5.000,00 Kap. U01011.1080/2027
€ 5.000,00 Kap. U01011.1080/2028

€ 5.000,00 cap. U01011.1080/2025
€ 5.000,00 cap. U01011.1080/2026
€ 5.000,00 cap. U01011.1080/2027
€ 5.000,00 cap. U01011.1080/2028

DER LANDESHAUPTMANN

IL PRESIDENTE DELLA PROVINCIA

DER GENERALSEKRETÄR DER L.R.

IL SEGRETARIO GENERALE DELLA G.P.

Oggetto/Gegenstand

Nomina Consulta Culturale
per il gruppo linguistico italiano

Periodo/Dauer

da aprile 2024 fino a fine legislatura 2028

Nr.	Membro effettivo/Effektivmitglied	Membro supplente/Ersatzmitglied
1	Bertagnolli Livia (musica)	
2	Bessegga Paola (Pop Music)	
3	Bova Antonio (storia e cultura locale)	
4	Croppi Umberto (comunicazione e management culturale)	
5	Masi Emanuele (danza)	
6	Ragazzoni Achille (storia e cultura locale)	
7	Riba Stefano (design e arti visive)	
8	Sartore Marco (spettacolo)	
9	Tiddia Alessandra (storica dell'arte)	
10	Venezi Beatrice (musica)	
11	Walter Zambaldi (teatro)	

Stima dei costi complessivi previsti/Schätzung der vorgesehenen Gesamtkosten

Costi diversi (viaggio, vitto, alloggio, rimborso chilometrico, elaborazione)	€ 14.000,00
Costo compensi (comprensivi di oneri fiscali)	€ 11.000,00
Totale costo commissione	€ 25.000,00

Se l'attività della Commissione è prevista su più anni, si suddivide la spesa per le seguenti annualità:

Anno/Jahr 2024	€ 5.000,00
Anno/Jahr 2025	€ 5.000,00
Anno/Jahr 2026	€ 5.000,00
Anno/Jahr 2027	€ 5.000,00
Anno/Jahr 2028	€ 5.000,00
Totale/Gesamt	€ 25.000,00

Sichtvermerke i. S. d. Art. 13 L.G. 17/93 und
L.G. 6/22 über die fachliche, verwaltungsmäßige
und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 L.P. 17/93
e della L.P. 6/22 sulla responsabilità tecnica,
amministrativa e contabile

Der Ressortdirektor / Il Direttore di dipartimento	LAMPIS ANTONIO	09/04/2024 18:20:52
Der Abteilungsdirektor / Il Direttore di ripartizione	LAMPIS ANTONIO	09/04/2024 18:20:24
Die Amtsdirektorin / La Direttrice d'ufficio	GIURDANELLA MARISA	09/04/2024 17:14:07

Laufendes Haushaltsjahr	Esercizio corrente
-------------------------	--------------------

zweckgebunden	€ 5.000,00	impegnato
als Einnahmen ermittelt		accertato in entrata
auf Kapitel	U01011.1080-U00000037 Bil. 2024 e succ.	sul capitolo
Vorgang	2240000319	operazione

Der Direktor des Amtes für Ausgaben	10/04/2024 11:47:28 TACCHINARDI MARTA	Il Direttore dell'Ufficio spese
Der Direktor des Amtes für Finanzaufsicht		Il Direttore dell'Ufficio Vigilanza finanziaria
Der Direktor des Amtes für Einnahmen		Il Direttore dell'Ufficio entrate

Diese Abschrift entspricht dem Original	Per copia conforme all'originale
Datum / Unterschrift	data / firma

Abschrift ausgestellt für	Copia rilasciata a
---------------------------	--------------------



Der Landeshauptmann
Il Presidente

KOMPATSCHER ARNO

16/04/2024

Der Generalsekretär
Il Segretario Generale

MAGNAGO EROS

16/04/2024

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 12 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

nome e cognome: Arno Kompatscher

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 12 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Eros Magnago

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

16/04/2024

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma